

プレスリリース
報道関係 各位

ビジネスサーチテクノロジー株式会社
株式会社ラユニオン・パブリケーションズ

=====Se@rch=

ビジネスサーチテクノロジー、ラユニオン・パブリケーションズ
国際観光振興機構(JNTO)・中国語版ウェブサイト向けに検索機能を
共同で構築

多言語対応検索エンジン「WiSE」が
「簡体字+繁体字」中国語ウェブの
自在な検索を可能に！

=WiSE=====

2008年2月18日(月)東京

検索エンジンの研究開発・販売およびソフトウェア研究開発・コンサルティングのビジネスサーチテクノロジー株式会社(本社:東京都千代田区、代表取締役 CEO :城野洋一、以下「BST」)と、株式会社ラユニオン・パブリケーションズ(本社:東京都千代田区、代表取締役:湯浅章正、以下「ラユニオン」)は、独立行政法人国際観光振興機構(所在地:東京都千代田区、理事長:間宮忠敏、以下「JNTO」)がこのたびリニューアルした中国人観光客の日本来訪促進を目的とするウェブサイト「JNTO ウェブサイト中国語版」の検索機能を、共同で構築したことを発表いたします。なお、両社が参画するプロジェクトチーム「WebWorks」が、サイト全体のリニューアルも手がけています。

この「JNTO ウェブサイト中国版」検索機能の構築は、2007年12月19日に発表した、ラユニオンとBSTが推進する統合ソリューション「WebWorks+WiSE」の第一弾の成果となります。

多言語対応検索エンジン WiSE を搭載し、WebWorks によって美しくリニューアルされた「JNTO ウェブサイト中国語版」のサイトは、下記です。

JNTO ウェブサイト 中文簡体字版

<http://www.welcome2japan.cn/>

JNTO ウェブサイト 中文繁体字版

<http://www.welcome2japan.hk/>

今回「JNTO ウェブサイト中国語版」サイトの企画設計、現状分析、コンテンツ編集、構造設計、UI(ユーザインタフェース)のデザインとカスタマイズなどを主にラユニオンが、検索機能の提供とカスタマイズおよび構築などを BST が担当いたしました。

「JNTO ウェブサイト」は、全国 400 地方の観光地情報を網羅した、訪日外国人向け日本観光情報サイトのポータル的位置付けで、中国語版コンテンツだけでも 4000 ページを超える情報量となります。そのため観光客が、ほしい情報に最短でアクセスするための検索機能は非常に重視されており、多言語対応・高速全文検索などの高機能がポイントとなり「WiSE」導入に至っています。今後は同サイトの他の言語向けにも導入が予定されています。

独自の観点から先進の検索技術を追求する研究開発型企业である BST は、これまでも多言語対応高速全文検索エンジン「WiSE」および「WiSE Web クローラ」のご提供を通じて、ウェブサイト、ブログ、EC サイト、そしてエンタープライズ環境において「探す」+「見つける」ためのインフラストラクチャをご提供してきました。

ラユニオンと BST では、引き続き「WebWorks+WiSE」統合ソリューションをさらに広範囲に拡大していくために、WebWorks プロジェクトチーム共々、今後も協力して事業を展開してまいります。

■国際観光振興機構(JNTO)について

<http://www.jnto.go.jp/jpn/>

■WebWorks + WiSE について

<http://www.bsearchtech.com/press/2007/1219.html>

■株式会社ラユニオン・パブリケーションズについて

株式会社ラユニオン・パブリケーションズ (L'UNION PUBLICATIONS, INC.)

〒101-0051 東京都千代田区神田神保町 2-2-31 第三末ビル 7F

TEL: 03-3234-9280 FAX: 03-5214-6410

URL: <http://www.lunion.jp/>

Email: info@lunion.jp

1985 年、小学館、雑誌プレジデントなどの編集制作事務所として発足。1995 年より Web サイト構築業務開始。当初から、企画、サイト設計、編集、デザイン、制作、運営まで一貫して対応。「HORIBA Online (株式会社堀場製作所)」の一連の業務で、第 25 回日本産業広告総合展 Web サイト部門・銀賞を受賞。最近では、日本の政府観光局に当たる JNTO (独立行政法人国際観光振興機構) の英文、その他言語サイトを手がけ“海外向け日本観光のブランドカアップ”を実現し、高い評価を得ている。

■WebWorks について

プロジェクト設立: 1999 年 11 月

URL: <http://www.webworks-tokyo.com>

Email: info@webworks-tokyo.com

WebWorks 事務局

〒101-0051 東京都千代田区神田神保町 2-2-31 第三末ビル 7F

株式会社ラユニオン・パブリケーションズ内

TEL: 03-3234-9280 FAX: 03-5214-6410

■多言語対応高速全文検索エンジン「WiSE」について

WiSE (Worldwide Internet & Intranet Search Engine) は、ビジネスサーチテクノロジー株式会社が開発した多言語対応の高速全文検索エンジンの総称です。

WiSE はご提供開始から1年間で約100社にご採用いただいているほか、すでに国立の研究機関や公共サービスを行う民間企業などにおける大規模検索用のエンジンとしても、試験運用がなされています。

また、アスクル様の「ぽちっとアスクル」(<http://askul.jp>)をはじめとする話題のサイトにも広くご採用いただいているほか、ビジネスパートナー様との協業によってご提供する各種統合ソリューションにもご好評をいただいております。詳しくは下記のプレスリリースリストをご覧ください。

<http://www.bsearchtech.com/press/>

WiSE には、以下の用途別種類があります。

価格も含め、詳しくは製品情報ページをご参照ください。

<http://www.bsearchtech.com/product/wise/>

Standard

- WiSE Standard
大規模 Web サイトやイントラネット内検索向け
- WiSE EC
EC／ポータルサイト向け
- WiSE Web クローラ
WiSE Standard 対応 Web クローラ

動作環境

- 対応 OS: 64 ビット Linux (※詳細はお問い合わせください)
- ハードウェア: Intel x86 互換 64 ビット CPU を搭載する PC・サーバ

□Entry

- WiSE Entry
小規模システム向け
- WiSE SS
Web サイト内検索専用
- WiSE MT
ブログ (MovableType) 内検索向け
- WiSE ASP
ASP サービス

動作環境

- 対応 OS: Linux、Windows (※詳細はお問い合わせください)
- ハードウェア: Intel x86 互換の CPU を搭載する PC・サーバ

■ビジネスサーチテクノロジー株式会社について

会社名: ビジネスサーチテクノロジー株式会社 (BST)

英文名: Business Search Technologies Corporation

資本金: 489,025 千円 (2007 年 5 月 30 日現在)

設立: 2004 年 2 月 9 日

事業内容: 情報検索ソフトウェア「WiSE」シリーズの研究開発・販売・サービスの提供。
コンピュータソフトウェアおよびハードウェアの開発・販売および付帯するコンサルティング等

所在地: 東京都千代田区神田須田町 1-2-1

<http://www.bsearchtech.com/>

ビジネスサーチテクノロジー株式会社は、大手コンピュータメーカーにおいて 1996 年から継続して開発してきた「技術」の蓄積と「ソリューション」ビジネスの経験をもとに、新世代の検索エンジンソフトウェア「WiSE」を開発しご提供しております。

内部統制やナレッジマネジメントの重要性が再認識される流れの中で、弊社では、企

業内情報管理ご担当者様やウェブサイト管理者様、電子商取引ご関係者様など、それぞれのお客様の現場におけるニーズを的確にくみ取り、最適な検索ソリューションをご提供してまいります。

ビジネスサーチテクノロジー株式会社は、特定非営利活動法人 ASP インダストリ・コンソーシアム・ジャパン(ASPIC Japan)、および総務省と ASPIC ジャパンが合同で設立した「ASP・SaaS 普及促進協議会」にも参加しております。

BST では、今後も市場から要求される高性能かつ高品位な製品の開発、およびサービスやサポートも含めた信頼性の向上に努めてまいります。

■製品に関するお問い合わせ先

ビジネスサーチテクノロジー株式会社

営業部

03-3526-6141

<http://www.bsearchtech.com/contact/>

■本リリースに関するお問い合わせ先

株式会社ラユニオン・パブリケーションズ

WebWorks 事業部(細尾)

03-3234-9280(代表)

press@webworks-tokyo.com

ビジネスサーチテクノロジー株式会社

広報宣伝部(根本)

03-3526-6141

pr@bsearchtech.com

※文中の社名、製品名は、それぞれ各社の登録商標または商標です。